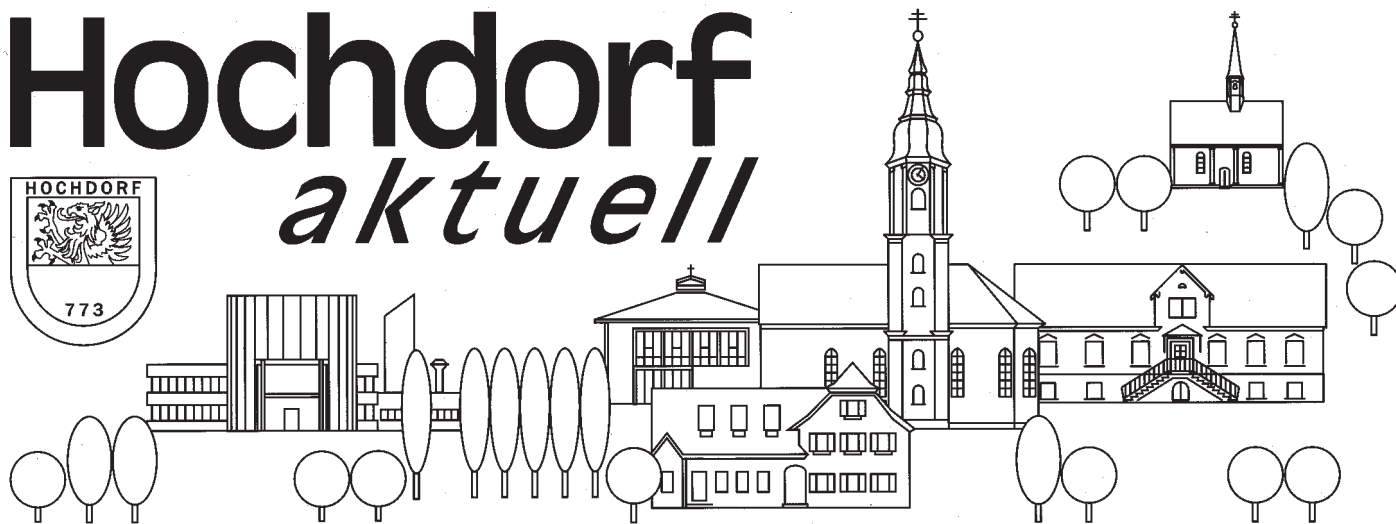


Hochdorf *aktuell*



Nachrichtenblatt der Ortsverwaltung 79108 Freiburg-Hochdorf. Herausgeber: Ortsverwaltung 79108 Freiburg-Hochdorf, Rathaus, Hochdorfer Str. 4
Telefon: 07665/9 47 39-0, Telefax: 07665/9 47 39-19, E-mail: ov-hochdorf@stadt.freiburg.de. Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil:
Ortsvorsteher Christoph Lang-Jakob Für den übrigen Inhalt: A. Stähle, Primo-Verlag, Postfach 12 54, 78329 Stockach-Hindelwangen,
Telefon: 0 77 71 / 93 17-11 • Telefax: 0 77 71 / 93 17-40.

16. Jahrgang

FREITAG, den 18. Juni 2010

Nummer 24

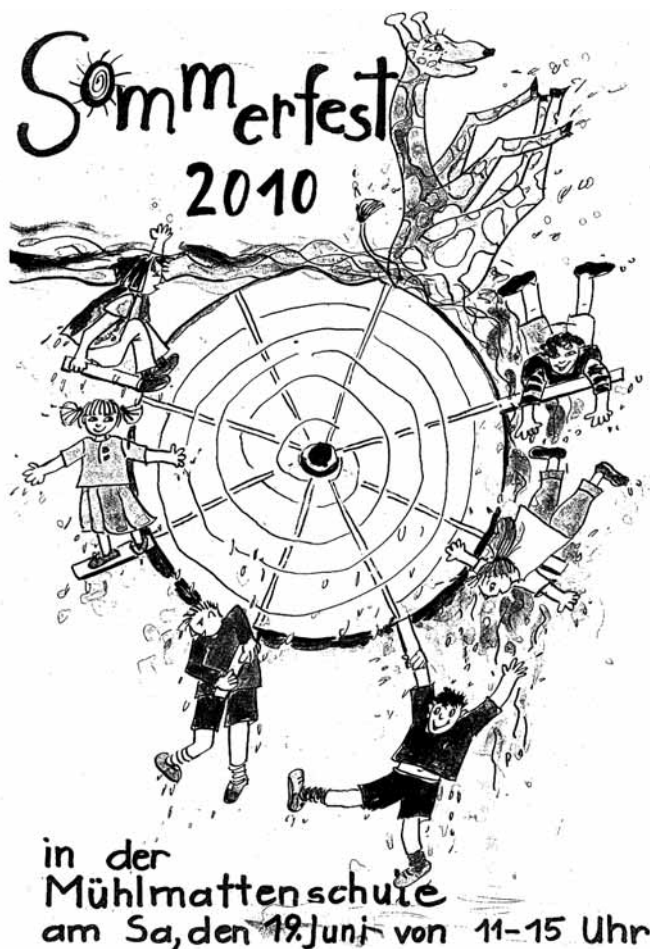
**Herzliche Einladung
an alle
Hochdorfer und
Hochdorferinnen
zum**

Das Sommerfest steht unter dem Motto:

**“Die vier Elemente
– Erde, Wasser,
Luft und Feuer“**

Neben Präsentationen unseres Projektunterrichtes erwarten Sie Spiel-, Bastel- und Experimentierangebote, Aufführungen, eine Schulhausrallye u.v.m. Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

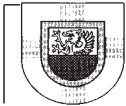


in der
Mühlmattenschule
am Sa, den 19. Juni von 11-15 Uhr



Herzliche Einladung zum Sommerfest der Evangelischen Gemeinde
am Sonntag, 20. Juni, ab 11 Uhr, in und um das Katharina-von-Bora-Haus. (Zu den Mühlmatten 6)

11 Gottesdienst mit Taufe, anschließend Hock und Essen. Es spielt der Akkordeonclub, außerdem Kinder-Kreativ-Spiele, Rebeccas Büchertisch, nachmittags Kaffee und Kuchen, gegen 16 Uhr Start zum Ballonflugwettbewerb



MITTEILUNGEN DER ORTSVERWALTUNG

Hochdorfer Waldhock vom 02.07. bis 04.07.2010

Leckeres Essen, kühle Getränke und viel Unterhaltung. Das alles können Sie beim Hochdorfer Waldhock, der zum 31. Mal stattfindet erleben. Die Gemeinschaft örtlicher Vereine (GÖV) lädt Sie zu diesem Fest auf den Waldfestplatz in Hochdorf ein.

Unser Programm:

Freitag, 02.07.

18:00 Uhr Eröffnung
19:00 Uhr Fassanstich durch den Bürgermeister Hervy aus Chevilly-Larue und dem Ortsvorsteher, anschließend Musikunterhaltung mit dem Musikverein Ichenheim, Hüpfburg

Samstag, 03.07.

14:00 Uhr Festbeginn mit Kindernachmittag, Hüpfburg,
19:00 Uhr Musikverein Umkirch, Bull Riding, Stretch-Limousine,

Sonntag, 04.07.

10:00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst
11:30 Uhr Musikunterhaltung mit dem Musikverein Elzach-Yach, Hüpfburg
14:00 Uhr Musikunterhaltung mit dem Musikverein Schliengen
17:00 Uhr Musikunterhaltung mit dem Musikverein Horben, Bull Riding, Stretch-Limousine,

Mit freundlichen Grüßen

*i.A. der Gemeinschaft örtlicher Vereine
Thomas Breitling*

NOTFALLDIENST - BEREITSCHAFTSDIENSTE

ARZT

Freiburger Notfallpraxis für Erwachsene,
(Gelände Uni-Klinik, Hugstetter Str. 55) Tel.
0761/8099800

Öffnungszeiten: Mo, Di, Do 20 - 06 Uhr,
Mi, Fr 15 - 06 Uhr, Sa, So, Fei 06 - 06 Uhr
Kinder-Notfallpraxis (im St. Josefskranken-
haus, Sautierstr. 1
Tel. 0761/80 99 80 99
Öffnungszeiten: Mo - Fr 20 - 06 Uhr,
Sa, So, Fei 09 - 06 Uhr

ZAHNARZT

Zahnärztl. Notdienst
Tel. 0761 / 88 50 82 30

TIERARZT

Notfalldienst für Kleintiere 0761 72266
Kleintierklinik Landwasser
Am Moosweiher 2, 0761 16808

APOTHEKE

Samstag, 19.6.2010
Rebtal-Apotheke, Freiburg-Tiengen
Tel. 07664 910700

Sonntag, 20.6.2010
Rats-Apotheke, Bötzingen, Tel. 07663 1470
Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich
8.30 Uhr.

Rettungsdienst 0761 19222
Tierärztl. Notdienst 0761 72266
Gift-Notruf 0761 270-4361
Telefonseelsorge 0800 1110111
oder 0800 1110222

Polizei 110
Feuerwehr 112
Polizei-posten
Landwasser 0761 12077-0
Fax 0761 12077-29

NOTDIENSTE DER RECHTSANWÄLTE

Tägl. von 18.00 - 08.00 Uhr sowie sams-
tags, sonntags, und feiertags rund um die
Uhr, Tel.: 0761/72773

badenova
AG & Co. KG01802 339339
Fax: 0761 50 82 83

Bereitschaft- und
Entstörungsdienst: 01802 767767

Internet-Adresse der Stadt Freiburg:
www.freiburg.de
**Zentrale E-mail-Adresse der Stadt
Freiburg:** info@freiburg.de

SPRECHZEITEN DER ORTSVERWALTUNG

Tel. 07665/9 47 39-0

Montag 08.30 - 11.30 Uhr
Dienstag 08.30 - 11.30 Uhr
Mittwoch 08.30 - 11.30 Uhr
und 18.00 - 20.00 Uhr
Donnerstag 08.30 - 11.30 Uhr
Freitag keine Sprechstunde

SPRECHZEITEN DES ORTSVORSTEHERS

Tel. 07665 / 9 47 39-10

Montag 17.00 - 18.00 Uhr
Dienstag nach Vereinbarung
Mittwoch 18.00 - 20.00 Uhr
Donnerstag nach Vereinbarung
Freitag keine Sprechstunde

Öffnungszeiten des Hallenbades

Mo geschlossen außer für Kurse
Di 15.00 - 20.00 Uhr
Mi geschlossen außer für Kurse
Do 09.30 - 11.00 Uhr Senioren u.
Schwangere
15.00 - 20.00 Uhr
Fr 15.00 - 18.00 Uhr Spielnachmittag
18.00 - 21.00 Uhr wieder ab
Herbst 2010

Sa 12.00 - 18.00 Uhr
So 08.30 - 13.00 Uhr
Sämtliche Feiertage geschlossen.
Diese Öffnungszeiten gelten soweit im
Nachrichtenblatt keine Abweichungen
abgedruckt sind.

BÜCHEREI

**Öffentliche Bücherei in der
Pfarrscheuer St. Martin,
Mooswaldstraße 1, Tel.: 91 24 78**

Öffnungszeiten:
Montag + Freitag, 16.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch, 09.00 - 11.00 Uhr
in den Schulferien
Freitag, 16.00 - 19.00 Uhr

Bürgerholzzuteilung 2010

Am Dienstag, den 29. Juni 2010, können die berechtigten Bürger das ihnen zustehende Bürgerholz erwerben. Der Preis pro Ster beträgt 33 Euro. Das Holz kann wie auch in den Jahren zuvor beim Revierförster Ernst Krämer direkt bezahlt werden. Die Abgabe des Bürgerholzes findet im Rathaus in Hochdorf zwischen 15.00 – 16.00 Uhr statt.

Beratungs- und Informationstag

Gemeinsamer Beratungs- und Informationstag für Beschäftigte des öffentlichen Dienstes am **8.7.** bei der Deutschen Rentenversicherung Baden-Württemberg im Regionalzentrum Freiburg, Heinrich-von-Stephan-Straße 3, 79100 Freiburg.

Persönliche Beratungen von 8.30 - 16 Uhr ; Vortragsveranstaltungen von 16 - 18 Uhr mit Themen zur Altersvorsorge.

- ★ Betriebliche Altersvorsorge bei der ZVK-KVBW, 16 Uhr
- ★ Renten Steuern – was muss ich wissen?, 17 Uhr

Die Veranstaltungen sind kostenlos. Wir bitten um Terminvereinbarung zur Beratung und Anmeldung zur Vortragsveranstaltung unter Tel 0761 20707-0.

Die Stadtverwaltung Freiburg

sucht Sie für das Garten- und Tiefbauamt als

Gärtnerin/Gärtner

Ihre Aufgaben:

- ★ Fahrtätigkeiten (Klein-LKW, Traktor, Allzweckfahrzeug mit Anbaugeräten, aushilfsweise auch LKW)
- ★ Pflanz- und Pflegearbeiten an Stauden und Rosen, Rückschnittarbeiten an Hecken, Sträuchern und Bäumen, Laubarbeiten, Rasensaaten und Rasenpflegearbeiten
- ★ Instandhaltungsarbeiten in städtischen Grünanlagen
- ★ Winterdienst

Ihr Profil:

- ★ Abschluss einer Ausbildung als Gärtnerin/Gärtner, Fachrichtung Garten- und Landschaftsbau, oder als Landwirtin/Landwirt oder als Winzerin/Winzer
- ★ Führerschein der Klassen B, BE, C1 und L
- ★ Sicherer Umgang mit Maschinen, Geräten und Fahrzeugen des Garten- und Landschaftsbaus und der Landwirtschaft
- ★ Flexibilität hinsichtlich Tätigkeit und Arbeitszeit, körperliche Belastbarkeit, Teamfähigkeit

Das Angebot:

- ★ Eine nach Entgeltgruppe 5 TVöD bewertete Stelle
- ★ Selbstständiges Arbeiten in einem kleinen Team

Haben Sie Interesse? Weitere Informationen erhalten Sie bei **Frau Furtwängler, Tel.: 0761 201-4612**. Informationen zur Stadt Freiburg i. Br. finden Sie unter www.freiburg.de.

Bitte senden Sie Ihre schriftliche Bewerbung unter Angabe der **Kennziffer E6093 bis 03.07.2010** an das Haupt- und Personalamt der Stadt Freiburg im Breisgau, Rathausplatz 2 - 4, 79095 Freiburg.

Schwerbehinderte werden bei gleicher Eignung und Befähigung vorrangig berücksichtigt.



Jugendforum Hochdorf

Offener Spielnachmittag mit dem Spielmobil Freiburg

Nächster Termin: Montag, 21.06.2010, 15 – 18 Uhr auf dem Platz vor der Mooswaldhalle



BILDUNGSWERK St. Martin Hochdorf

Vortrag „Mein Jahr in Israel“ verschoben

Der Bericht von Lena Ehrat (Freiburg-Hochdorf) über ihre Erfahrungen bei einem ökumenischen Studienjahr in Israel wird aus terminlichen Gründen auf den Herbst 2010 verschoben. Der genaue Termin wird im neuen Herbstprogramm des Bildungswerks angekündigt.



Treffpunkt Wochenmarkt, gut, nah und persönlich. Jeden Freitag alles frisch vom Hochdorfer Wochenmarkt, 14.00-18.00 Uhr:

Obst und Gemüse (auch biologisch angebaut) aus Ihrer Nachbarschaft, vielfältiges Angebot vom Bauernhof (Milchviehbetrieb) aus dem Hexental, breites Angebot von Oliven und anderen mediterranen Spezialitäten, Rohmilchkäse und mind. 25 Sorten Salami aus Frankreich. Unser Naturwarenstand ist jeden 2. Freitag auf dem Markt, jetzt wieder mit Kräutern und Tees.

Verein Hochdorfer Wochenmarkt e.V.

Kontakt: HochdorferWochenmarkt@web.de



Sportverein Hochdorf 1920 e. V.

www.svhochdorf.de

Neue Nordic-Walking-Kurse

Nordik-Walking ist ein super Ganzkörpertraining. Es stärkt die gesamten Körper da 70% der Muskulatur beansprucht wird, baut die Rückenmuskulatur auf - hilft somit Rückenbeschwerden vorzubeugen - und kurbelt die Fettverbrennung enorm an. Zudem machen wir mit diesem Sport einiges für das Herzkreislauf System durch bewegen an der frischen Luft, viel lachen und nettes Beisammensein.

Kurse werden bis zu 100% von den Krankenkassen bezuschusst!

Ab 14. Juni jeweils 5 mal 75min, Montag, Dienstag 9.15h – 10.30h oder Donnerstag 19.30h- 20.45h

Treffpunkt: Zum Roten Stein 5 Hochdorf

Info und Anmeldung: G. Hilbich-Bührle, Fitnesstrainerin, Tel.: 07665 2422

C-Junioren vor zwei Endspielen

Die C-Junioren der SG March/Hochdorf haben bislang eine Saison absolviert, für die es nur ein Wort gibt: sensationell.

Ein Spieltag vor Schluss der Meisterschaft steht die Mannschaft in der Bezirksliga Freiburg auf Platz 1. Am Samstag 19. Juni kommt es nun zum Endspiel beim Tabellenzweiten BW Wiehre Freiburg. Unserer Mannschaft genügt dabei ein Unentschieden zum Titelgewinn. Das Spiel beginnt um 11 Uhr im Schönbergstadion in Freiburg. Wir würden uns freuen, wenn möglichst viele Zuschauer unsere C-Junioren bei diesem Endspiel unterstützen würden.

Und nur eine Woche später kann die Mannschaft die Spielzeit endgültig krönen. Dann steht das Team im Endspiel des Bezirkspokal gegen Untermünstertal. Dieses Spiel findet am Sonntag 27. Juni um 14 Uhr 30 in Holzhausen statt. Ein Termin, den sich Fußballfans auf gar keinen Fall entgehen lassen sollten.

Rasenplatz gesperrt

Nach einer langen strapaziösen Saison benötigt unser Rasenplatz dringend eine Erholungspause. Deshalb ist der Platz ab sofort für jeglichen Trainings- und Spielbetrieb gesperrt. Diese Sperre gilt insbesondere für all jene Personen (ob jung oder alt), die sich im Lauf des

Tages gerne mal zum Kicken dort treffen. Wir bitten insbesondere die Eltern, ihre Kinder über dieses Betretungsverbot aufzuklären. Der SV Hochdorf weist ausdrücklich darauf hin, dass wir eine Missachtung dieser Platzsperre bei der Polizei anzeigen werden. Wir werden die Öffentlichkeit informieren, wenn die Platzsperre wieder aufgehoben wird.



Treffpunkt Bücherei

**Zeit für einen Kurzurlaub?
Einfach eine Auszeit nehmen und vom
nächsten Urlaub träumen...**

Erkunden Sie London, Venedig oder Rom mit unseren Reise-Hörbüchern. Ein Streifzug durch die Stadt mit vielen Interviews und Originaltönen, mit Musik von Klassik bis Jazz, Hintergrundinformationen und Tipps für eigene Erkundungen.



leih' dir was

Öffentliche Bücherei in der Pfarrscheuer St. Martin
Mooswaldstraße 1, 79108 Freiburg,
☎ 07665/91 24 78
www.se-hochdorf-landwasser.de
buecherei@se-hochdorf-landwasser.de

Mo + Fr 16 – 19 Uhr
Mi 9 – 11 Uhr
Ferien Fr 16 – 19 Uhr

te, bewaldete Hügel und Täler, menschenleere Sandstrände ebenso wie karge Torfmoore, vom Wind zerrissene Küsten und exponierte kleine Inseln standen der wanderfreudigen Gruppe ebenso zur Verfügung wie eine Vielzahl von Zeugnissen eines kulturellen Erbes aus fünf Jahrtausenden, megalithische Gräber, Klosteranlagen mit Hochkreuzen und Rundtürmen der Blütezeit des irischen Frühchristentums, Befestigungsanlagen und Herrensitze aus keltischer, normannischer Zeit wie auch aus der Periode direkter englischer Besatzung: all das erlebte und erfuhr die Reisegruppe unmittelbar „vor Ort“, dank einer vielfältigen und abwechslungsreichen Programmgestaltung und vor allem dank eines ausgezeichneten Guides, Eckhard Ladner (Irland), der sich bereits im November letzten Jahres in Hochdorf der Gruppe vorgestellt hatte.



Auch die Begegnung mit gastfreundlichen Menschen beim Besuch verschiedener Kulturzentren, u.a. mit irischer Musik, irischem Tanz und Gesang vom Allerfeinsten, oder in politischen Einrichtungen sowie in verschiedenen ortstypischen Pubs ließen uns Irland „hautnah“ erleben.

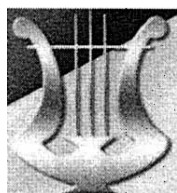
Es würde an dieser Stelle zu aufwendig sein, all die vielen Besuchs- und Erlebnisorte genauer zu schildern vom Belfast über Londonderry mit seinem anderen Teil der Geschichte Irlands bis zur beeindruckenden Vulkanlandschaft des Giant's Causeway oder der geografisch nördlichsten Insel Tory Island mit ihrem Insel-König Patsy, vom Book of Kells bis zum Nordirischen Parlament, von der ältesten

Whiskeybrennerei Bushmill zum Pint of Guinness in allen lebendigen Pubs bis hin zum „Verlassenen Dorf“ aus Heinrich Bölls Irischem Tagebuch: all das wurde von der Gruppe intensiv erlebt, erwandert, erfahren.

Auf unserer Homepage steht unser detailliertes Programm und bald auch eine Auswahl von der ungeheuren Fülle von Bildern, die 25 Teilnehmer dieser Bildungsreise gemacht haben: eine tolle Reise unter professioneller Führung und Organisation.

Die Teilnehmer bedanken sich bei Eckhard Ladner (Irland) und der Organisationsgruppe um Wolfgang Bange mit Gerold und Sabine Ohlson.

Ein Reisetilnehmer



Musikverein Freiburg-Hochdorf e.V.

www.mvhochdorf.de
Konzert in Opfingen!

Am kommenden Samstag, den 19.06.2010 spielen wir für Sie ein Unterhaltungskonzert beim Hock des Musikverein Opfingen. Wir beginnen um 17.00 Uhr und musizieren bis 19.30 Uhr. Die

MusikerInnen würden sich freuen, Sie bei diesem Konzert begrüßen zu dürfen.

Ihr Musikverein Hochdorf

Eine beeindruckende Irlandreise mit dem Bildungswerk Hochdorf

Landschaften, Geschichte und Kultur des Nordens und Nordwestens der „Grünen Insel“ waren die drei Schwerpunkte, die das Programm der zweiten Irlandreise des Bildungswerks Hochdorf bestimmten (erste Reise in den Süden und den mittleren Teil Irland war vor acht Jahren, 2002). Die zehntägige Studienreise vom 24. 05. bis 02.06.2010 war dank eines ausgesprochen sehr guten Wetters ohne den obligatorischen „irischen Regen“ in ganz besonderer Weise eine kombinierte Bildungs- und Erholungsreise für alle Teilnehmer. Durch einen ungewöhnlich langen und kalten Winter hatte sich das Wachstum der Vegetation um circa vierzehn Tage verschoben, so dass sich der Reisegruppe eine blühende Frühlingsvegetation präsentierte. Gelbleuchtender Ginster und blühender Rhododendron zierten üppig ursprüngliche Landschaften, immergrün durch das milde Klima, sanft-



Michael-Denzlinger Senioren-Treff

www.seniorentreff-hochdorf.de

Mit Heilpflanzen durchs Jahr

Die Veranstaltungsreihe „Mit Heilpflanzen durchs Jahr“ wird am kommenden **Mittwoch, 23. Juni von 15.30 bis 17.00 Uhr** fortgesetzt. Die Referentin Annelies Kernegger ist Heilpflanzenfachfrau. Sie wird in ihrem Vortrag mit praktischen Anwendungsbeispielen die **Heilkraft der Linde** vorstellen. Herzliche Einladung an alle Interessierten!

Erinnerung: Teamsitzung

Am **Dienstag, 22. Juni 10 um 19.00 Uhr** trifft sich das Team des Senioren-Treffs zu seiner Sommer-Team-Sitzung im Michael - Denzlinger - Haus. Schwerpunkt wird die Besprechung und Vorbereitung des Sommerfestes am 24. Juli 10 sein.



Schwarzwaldverein Freiburg-Hohbühl e. V.

Sonntag, 20. Juni

STREICHE: „Vom Engel durch die Deichschlucht“

Durch die Deichschlucht - Alter Karrenweg - Wäldersteig zum Hinterdeck

Treffpunkt: 8 Uhr, Hbf, Zug Waldkirch,

Einkehr: möglich, Rucksackverpflegung: ja

Aufstieg: 300m, Gehzeit: 4,5 Std/12km, mittel,

Führung: Ina Wiedenbeck, Tel: 0761/2854781

SETZE: „Vom Haldenhof nach Staufen“

Halde - Stutz - Sonnhaldeeck (Zweitäler-Panorama) - Untermünstertal - Schwarzhalde - Staufen

Treffpunkt: 8:30, Hbf, Zug Kirchzarten,

Einkehr möglich, Rucksackverpflegung: ja,

Aufstieg: 120m, Gehzeit: 5:15 Std/21Km, mittel,

Führung: Ina Wiedenbeck und Harald Scheuerle

Tel: 0761 2854781



Familien-Treff

Second-Händchen

Der Hochdorfer Kinder Second-Hand Laden. Vielleicht finden auch sie etwas Passendes. Es gelten folgende Öffnungszeiten:

Montag: 09:00 – 12:00 Uhr

Mittwoch: 09:00 – 12:00 Uhr

In den Ferien geschlossen.

Info und Annahme: Tel.: 07665 930025

Waldspielgruppe schnuppern

Kindern ab 2 Jahre geben wir Gelegenheit die Natur, den Wald und alles was dazu gehört zu erfahren und viel Spaß zu haben. Der Kurs (6 x, Mitglieder: 36 Euro, Nichtmitglieder: 42 Euro) würde je nach Bedarf entweder ab Montag den 14.6. oder Mittwoch den 16.6. jeweils nachmittags durch eine erfahrene Pädagogin geleitet.

Treffpunkt: Grünschnittstelle Industriegebiet Hochdorf mit dem Fahrrad.

Info/Anm.: Sabine Hanns, Tel.: 07665 9329570

Messe Baby + Kind

Am 19. + 20. Juni 2010 sind wir mit einem Stand auf der Baby + Kind Messe vertreten. Dort können sie uns und weitere Mütterzentren aus Freiburg näher kennen lernen.

www.jugendhaus-hochdorf.de



Achtung: nächsten Mittwoch, den 23. Juni, bleibt das Haus wegen einer Teamfortbildung geschlossen.

Öffnungszeiten

Montag

15.00-17.30 Mädchentreff für Grundschul-
kinder (von 6 bis 10 Jahren)

Dienstag

17.00-20.30 OFFENE TÜR für Jugendl. (ab 13 J.)
(bis 18.30 Uhr ab 10J.)

Mittwoch

15.00-17.30 Kindertreff für alle von 6 bis 11 Jahren
18.00-21.00 Offene Tür für Jugendliche (ab 13J.)

Donnerstag

15.00-17.00 Projekte für Grundschul-
kinder (von 6 bis 10 Jahren)
17.00-19.00 Teenieclub für alle 9 bis 12 Jahren

Freitag

17.00-21.30 OFFENE TÜR für Jugendl. (ab 13 J.)
(bis 18.30 Uhr ab 10J.)
Kochaktion

Bilder von den Pfingstaktionen



Tel.: 07665/94 12 50 Fax: 07665/941251



Haarschneiden

Eine qualifizierte Friseurin schneidet für 5 Euro pro Kind die Haare. Bitte mit Voranmeldung!

Sie finden uns im 1. OG des Michael-Denzlinger-Hauses (am Dorfplatz).

Termin: Dienstag, 29. Juni von ca. 15 – 17 Uhr

Info/Anm.: Alexandra Volk, Friseurin, Tel.: 07641 55563

Das Team vom Familien-Treff MütZe



AUS UNSERER NACHBARSCHAFT

Jedermann-Triathlon der SG-Landwasser

Zu unserem am 27. Juni 2010 stattfindenden Jedermann-Triathlon geben wir Ihnen Informationen über **Behinderung und Sperrung** folgender Straßen:

- ★ Seestraße von 10.00 – 11.00 Uhr: Zufahrt zum Silbersee ist nur über Bebelstraße möglich
- ★ Mooswaldstraße zwischen Bebelstraße und Kandelblickstraße in Ost-West-Richtung zwischen 10.00 und 12.00 Uhr
- ★ Kandelblickstraße von 10.00 – 12.00 Uhr: Zufahrt zur Raststätte Schauinsland von 10.30 – 12.00 Uhr

Absolutes Halteverbot:

Bereich der Einmündung des von Benzhausen kommenden landwirtschaftlichen Weges in die Kandelblickstraße sowie der darauf folgenden Rechtskurve und des Übergangs zur Mooswaldstraße jeweils für einen Bereich von 30 Meter vor und nach der Einmündung bzw. Kurve.

Zeitraum 9.00 – 12.00 Uhr

*Wir bedanken uns im Voraus für Ihr Verständnis!
Sportgemeinschaft Freiburg-Landwasser*

Kunstverein March

In unserer Sommerausstellung 2010 zeigen wir Zeichnungen von

Marianne Maul

Marianne Maul hat eine absolut eigene und unverkennbare Zeichensprache entwickelt. Es hat nicht nur eine intensive Beschäftigung mit der Natur stattgefunden, sondern sie hat über die Richtungsvorgänge innerhalb ihrer Umgebung reflektiert und ein adäquates Aufzeichnungssystem entwickelt, das in einer unglaublichen Transparenz Balancen, Spannungen und Entladungen festzuhalten vermag.

Dr. Antje Lechleiter

Zur Eröffnung der Ausstellung am Freitag, 25. Juni 2010 um 19:00 Uhr im Alten Pfarrhaus March-Hugstetten, Am Felsenkeller 4, laden wir sie recht herzlich ein.

Die Künstlerin ist anwesend. Die Einführung hält Frau Dr. Antje Lechleiter.

Die Ausstellung dauert bis einschließlich 18. Juli 2010, die geänderten Öffnungszeiten sind: freitags 18 – 20 Uhr und sonntags 11 – 18 Uhr. Der Eintritt ist wie immer frei.

SONSTIGES

AWO-Kinder- und Jugendfreizeiten

Noch freie Plätze in den Sommerferien

Sprachreisen nach Südengland und Frankreich

für Kids 11-13 Jahre und Teens 14-17 Jahre

Kursorte: Weymouth, Poole, Isle of Wight, St. Malo

Termine: 13.-29.08. oder 27.08.-12.09.

Dänische Insel Langeland/Spodsbjerg

Badespaß, Insel entdecken, Fahrrad- und Bootstouren
13 – 16 Jahre vom 31.07. – 20.08.10

Horn am Bodensee

Ferien mit Badespaß am Bodensee
8 – 12 Jahre vom 12.08. – 22.08.10

Ferien direkt am Meer in Grau du Roi/Südfrankreich

Sonne, Strand und Meer...
10 – 14 Jahre vom 14.08. – 26.08.10

Auskünfte und Informationen: AWO- Kreisverband in Freiburg, Sulzburger Str. 4, Tel. 0761 45577-44 oder im Internet: www.awo-freiburg.de

Endlich rauchfrei!

Einem Kurs "Nichtraucher in 6 Wochen" bietet der Baden-Württembergische Landesverband für Prävention und Rehabilitation an. Der Kurs wurde von der Universität Tübingen entwickelt. Das Programm besteht aus Rauchstopp, Verhaltens- und Nikotinerersatztherapie sowie nach Wunsch ergänzend Akupunktur. Dieses Programm gilt derzeit als die wirksamste Methode und wird von den Krankenkassen bezuschusst.

Der Kurs findet wöchentlich **mittwochs, 18.00 - 20.00 Uhr** in der Beratungsstelle, Kronenmattenstr. 2a, 79100 Freiburg statt.

Beginn: **30. Juni 2010**

Anmeldungen: Tel. 0761 156309-0, fs-freiburg@bw-lv.de

Lauffest der besonderen Art

Es soll ja Menschen geben, die freiwillig und ungeachtet der Witterung größere Strecken im Laufschrift hinter sich bringen. Für jeden, der dazu Lust hat, veranstaltet die Firma Taifun aus dem Gewerbegebiet Hochdorf am 04.07.2010 zum 5. Mal ihr „Taifun Lauffest“.

Beginn ist mit der Startnummernausgabe um 9.30 Uhr. Start ist am alten Sportplatz. Gelaufen wird in Einzelläufen (10 km) oder in Staffelläufen (4 mal 2,5 km). Eine Startgebühr wird nicht erhoben.

Die Anmeldung sollte bis zum 25.06.2010 erfolgen unter der Email-Adresse: info@taifun-tofu.de oder FAX: 0761 1521015

Weitere Informationen finden sich auch im Internet unter: www.taifun-tofu.de/IMG_bool/737628578_TaifunLauffest2010.pdf

PS: Es gibt auch was zu essen und Preise. Außerdem sind kreative Beiträge (Verkleidungen, besondere Teamnamen, spezielle Staffelhölzer etc.) willkommen.



KIRCHLICHE MITTEILUNGEN

**Ökumene in Hochdorf**

Ökumenischer Waldhockgottesdienst

Schon heute laden wir zum Ökumenischen Waldhockgottesdienst am Sonntag, den 4. Juli um 10.00 Uhr auf das Waldhockgelände ein. Der Gottesdienst wird musikalisch mitgestaltet vom Musikverein Hochdorf.





Evangelische Gemeinde Freiburg-Hochdorf Katharina-von-Bora-Haus

Zu den Mühlmatten 6, 79108 Freiburg
eMail: hochdorf.freiburg@kbz.ekiba.de.
Homepage West-Pfarrei:
www.evangelisch-im-freiburger-westen.de

Pfarrbüro:

Pfarrer Dieter Habel, Gemeindediakon Joost Wejwer
Gemeindesekretärin Petra Eschmann
Fehrenbachallee 50, 79106 Freiburg, Tel. 0761 276642

Vorsitzender des Ortsältestenrates Hochdorf:
Siegmar Immel, Tel: 07665 930423

Für Raumanfragen

Katharina-von-Bora-Haus Hochdorf
Frau Krauß Tel. 07665 9476767

▲ Unsere Gottesdienste

Sonntag, 20. Juni, Katharina-von-Bora-Haus

11:00 Uhr Gottesdienst zum Sommerfest mit Taufe; Pfr. Habel. Getauft werden soll Moritz Egle, 4 Monate, Kirchenpfad 14

Sonntag, 27. Juni, Katharina-von-Bora-Haus

18 Uhr Abend-Gottesdienst, Pfr. Habel

▲ Gruppen, Kreise und Termine

Mittwoch 23. Juni

17.30 Uhr, Katharina-von-Bora-Haus: Pfadfinder

Donnerstag, 24. Juni

15 Uhr, Gemeindenachmittag im KaBo

Freitag, 25. Juni

19.30 Uhr, Spielabend im KaBo

▲ angesagt



SOMMERFEST „HIMMELS AU, LICHT UND BLAU“
Herzliche Einladung zum Sommerfest der Evangelischen Gemeinde Hochdorf im Katharina-von-Bora-Haus am Sonntag, 20. Juni 2010

Beginn: 11 Uhr mit Gottesdienst, anschließend Bunttes Programm für Jung und Alt. Mit dabei ist auch der Akkordeonclub, der uns mit seinen Liedern unterhält.

Für Kids gibt es kreative Spiele und Rebeccas Büchertisch mit guter Literatur ist auch aufgebaut.

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt; Abschluss: 16 Uhr mit Ballon-Weitflug

SPIELEABEND

Tabu – Ligretto – Mensch ärgere dich nicht mit Zusatzkarten – UNO – Zug um Zug – Risiko – Hal- li Galli

Hast Du Lust bekommen? Möchtest Du am liebsten gleich losspielen? Dann komm doch am Freitag den 25. Juni 2010 ab 19.30 Uhr ins Katharina-von-Bora-Haus. Wir organisieren einen Spieleabend für Jung und Alt.

Du findest eine große Spieleauswahl vor und auch für Knabbereien und Getränke ist, gegen eine kleine Spende, gesorgt.



Wir laden Dich ein, mal reinzuschnuppern und Spaß am Mitspielen zu finden. Wenn Du möchtest kannst Du gerne eigene Spiele mitbringen. Wir freuen uns auf einen schönen gemeinsamen Abend!
Maria Gibson, Rebecca Immel und Sabine Sprenger

▲ Berichtet

AUTOFREIER SONNTAG AM 20. JUNI 2010

Zum bewussten Verzicht aufs Auto ruft die Arbeitsgemeinschaft Christlicher Kirchen (ACK) in Baden-Württemberg auf. „Vorfahrt für die Schöpfung!“, heißt das Motto für den Aktionstag am 20. Juni. An diesem Tag lädt die ACK dazu ein, das Auto stehen zu lassen und Wege bewusst zu Fuß, per Rad oder mit öffentlichen Verkehrsmitteln zurückzulegen. Die 21 Kirchen umfassende ökumenische Arbeitsgemeinschaft gibt auch in diesem Jahr wieder praktische Anregungen zur Gestaltung dieses (möglichst) autofreien Sonntags.

KINDERAKTION: ZEIGT UNS EURE WELT – MANEGE FREI!

Südafrika steht 2010 ganz im Zeichen des Fußballs. Auch die „Zirkus-Kinder“ der „Brot für die Welt“-Partnerorganisation Sinani in einem Vorort von Durban sind gespannt auf die Spiele der Mannschaften aus aller Welt. Die Kinder stehen im Mittelpunkt der neuen Kinderaktion von Brot für die Welt, unter dem Motto „Manege frei!“.

Wie leben diese Kinder und ihre Familien in der Vorstadtsiedlung? Warum sind die Schule und das Freizeitprogramm „Zirkus Sinani“ so wichtig für sie? Wie sieht der Alltag in den Townships aus? Ist vieles ähnlich wie bei uns? Oder ist vielleicht alles ganz anders?

Die Aktion „Zeigt uns eure Welt!“ richtet sich an Kinder von vier bis zehn Jahren im Kindergarten, in Jungscharen, in der Primarstufe und im Kindergottesdienst. Beim Erzählen, Basteln oder Malen lernen sie spielerisch das Leben ihrer Altersgenossen in einem südafrikanischen Township kennen. Und sie treten über Bilder und Briefe mit den Kindern in Durban in Kontakt, so dass diese etwas über das Leben in Deutschland erfahren.

Aber es geht nicht nur darum, etwas über das Leben in einem anderen Land zu lernen. Die Kinder in Deutschland können auch richtig teilen lernen: Indem sie etwas abgeben, sich einsetzen für Kinder, denen es weniger gut geht, können sie ihnen eine Freude bereiten. Und sie helfen den Kindern in Südafrika dabei, ein besseres Leben aufzubauen. Spenden, die durch die Aktion „Zeigt uns eure Welt!“ an „Brot für die Welt“ gehen, kommen direkt den Projekten zur Unterstützung von Kindern in Afrika, Asien und Lateinamerika zugute – und helfen so auch den Kindern in Südafrika.

Mehr bei www.brot-fuer-die-welt.de

▲ NACHgedacht

„Das Geheimnis des Fußballs ist ja der Ball.“
Uwe Seeler, Ehrenspielführer

„Was ich über Moral und Verpflichtungen auf lange Sicht am sichersten weiß, verdanke ich dem Fußball.“

Albert Camus, Philosoph





Se Tuum

MITTEILUNGEN DER KATHOLISCHEN KIRCHENGEMEINDE ST. MARTIN FREIBURG-HOCHDORF

Benzhauser Straße 3 (Pfarrer-Meybrunn-Haus)

Pfarrer: Claus Trost, Freiburg, Auwaldstr. 94a, Tel. 0761/1 61 16

Sprechzeiten: HD: Di 11.00 – 12.00 Uhr; LW: Do 10.00 – 12.00 Uhr

Pastoralreferentin: Birgit Hofmann-Nitsche, Auwaldstr. 94a, Tel. 0761 1561638

Sprechzeiten: Do 10.00 – 12.00 Uhr; eMail: birgit.hofmann-nitsche@se-hochdorf-landwasser.de

Gemeindereferentin: Sabine Vogel, Benzhauser Str. 3, Tel. 07665 930477

Sprechzeiten: HD: Di 16.00 – 17.30 Uhr sowie nach Vereinbarung; LW: Mi 8.45 – 9.45 Uhr, Tel. 0761 161116;

eMail: sabine.vogel@se-hochdorf-landwasser.de

Pfarrbüros:

Hochdorf: Tel. 07665 1705; Fax 07665 930478; **Bürozeiten:** Di + Fr 9.00 – 11.00 Uhr; Mi 15.00 – 17.00 Uhr;

e-Mail: st.martin@se-hochdorf-landwasser.de

Landwasser: Tel. 0761 161116; Fax 0761 16616; **Bürozeiten:** Mo 10.00 – 11.30 Uhr; Di + Mi 8.30 – 10.00 Uhr; Do 16.00 – 17.30 Uhr;

eMail: st.petrus-canisius@se-hochdorf-landwasser.de

Homepage: www.se-hochdorf-landwasser.de

Öffentliche Bücherei in der Pfarrscheuer St. Martin, Mooswaldstr. 1, Tel. 07665 912478

Öffnungszeiten: Mo + Fr 16.00 – 19.00 Uhr; Mi 9.00 – 11.00 Uhr; Schulferien Fr 16.00 – 19.00 Uhr

Entschuldigung

Aufgrund einer technischen Panne wurde im letzten Mitteilungsblatt die Seite 8 doppelt gedruckt und die Seite 10 ist gar nicht erschienen.

Wir möchten uns bei unseren Lesern dafür vielmals entschuldigen.

Ihr Primo-Verlag Stockach

▲ Gottesdienste und Mitteilungen

Freitag, 18. Juni 2010

18.00 LW: Abendmesse im Diakoniekrankenhaus

Samstag, 19. Juni 2010

11.00 LW: Kinderkirche

11.30 HD: Trauung des Brautpaares Birgit Zanger und Dominique Delire

14.00 HD: Trauung des Brautpaares Sabrina Danzeisen und Raynald Andreas Heinrich Thommen

18.00 HD: Vorabendmesse; Gedenken: Hilda Anna Siegel, Eltern und Angehörige (gest. Jahrtag) / Paul und Gerda Reich und Angehörige / Elisabeth und Alfred Schwörer / Stefan Rieflin / Familie Gustav Hank / Stefanie, Susanne und Karl Schickl / Katharina Schickl-Bannwarth und Frieda und Erwin Trefzger

Sonntag, 20. Juni 2010 - 12. Sonntag im Jahreskreis

09.00 HD: Messfeier

10.30 LW: Messfeier: 25 Jahre Blockflötenchor; anschl. Platzkonzert und Stehempfang im Gemeindehaus / auf dem Kirchplatz

Dienstag, 22. Juni 2010

08.30 LW: Messfeier

Mittwoch, 23. Juni 2010

18.30 Benzhausen: Abendmesse

Donnerstag, 24. Juni 2010 – Hochfest Geburt des hl. Johannes des Täufer

18.30 LW: Messfeier für die Seelsorgeeinheit

20.00 HD: Probe des Chöre (Michael-Denzlinger-Haus)

Freitag, 25. Juni 2010

ab 15.00 HD: Nachmittag des Familiengottesdienst-Teams

18.00 LW: Ökumenischer Eröffnungsgottesdienst des Stadtteilfestes auf dem Festgelände am Moosweiher

18.00 LW: Abendmesse im Diakoniekrankenhaus

Samstag, 26. Juni 2010

18.00 LW: Vorabendmesse

Sonntag, 27. Juni 2010 – 13. Sonntag im Jahreskreis

09.00 LW: Messfeier

10.30 HD: Familiengottesdienst

12. Sonntag im Jahreskreis:

Sach 12,10-11; 13,1; Gal 9,18-24; Lk 9,18-24

13. Sonntag im Jahreskreis:

1 Kön 19,16b.19-21; Gal 5,1.13-18; Lk 9,51-62

★ Fundsachen / Liegegebliebenes

Am 26. Mai wurde auf der Haupttreppe zur Kirche ein Schlüssel mit Anhänger gefunden.

Im Pfarrer-Meybrunn-Haus sind diverse Kleidungsstücke liegen geblieben: 1 schwarzer Blazer / 1 schwarze Jacke / 1 schwarz-weiße Strickjacke / 1 Tüte mit weißen Schuhen Gr. 32, 1 Schal und Handschuhe

Wir bitten um Abholung der Gegenstände während der Öffnungszeiten des Pfarrbüros. Herzlichen Dank.

Die Gegenstände, die beim **Pfingstlager** liegen geblieben sind, können in der Zeit vom 21. Juni – 23. Juli in Landwasser zu den Öffnungszeiten des Pfarrbüros abgeholt werden bzw. beim Nachtreffen mitgenommen werden.

◆ Gottesdienste an Festtagen unter der Woche

An den Festtagen unter der Woche wollen wir versuchen, für unsere Seelsorgeeinheit eine gemeinsame Eucharistiefeier anzubieten.

Die nächsten Gottesdienste finden statt am:

24. Juni 2010 um 18.30 Uhr in Landwasser:

Hochfest Geburt des Hl. Johannes des Täufers

29. Juni 2010 um 8.30 Uhr in Landwasser:

Hochfest Hl. Petrus und hl. Paulus, Apostel

Zu diesen Gottesdiensten laden wir alle herzlich ein.

◆ Ökumenischer Gottesdienst am Stadteifest

Herzliche Einladung zum Ökumenischen Eröffnungsgottesdienst am **Freitag, den 25. Juni 2010 um 18.00 Uhr** auf dem Festgelände am Moosweiher.



Familiengottesdienst

Am **Sonntag, 27. Juni** findet in St. Martin, Hochdorf um **10.30 Uhr** der nächste Familiengottesdienst statt. Dazu sind alle Familien ganz herzlich eingeladen.

★ Neue Gruppenstunde für die Erstkommunionkinder 2010

Seit Donnerstag, 17. Juni findet die wöchentliche Gruppenstunde für die Erstkommunionkinder 2010 statt. Gemeinsam wird in der Gruppe gespielt, gebastelt und einfach viel erlebt. Auch das Ministrieren wird geübt – trotzdem sind **alle** eingeladen, auch diejenigen, die nicht Ministranten werden möchten. Geleitet wird die Gruppe von Hannah Merz und Anna Wiestler, die sich schon sehr auf euer zahlreiches Erscheinen freuen. Treffpunkt ist dazu immer donnerstags jeweils um 18:00 Uhr am Pfarrer-Meybrunn-Haus.

◆ Bitte an Erstkommunioneltern

Im letzten Elternbrief bat ich um ihre Rückmeldung zur Erstkommunionvorbereitung. Bitte lassen sie mir den Rückmeldezettel so bald als möglich zu kommen. Herzlichen Dank dafür, dass sie sich die Zeit nehmen und durch das Ausfüllen ihren Beitrag zur Weiterentwicklung der Erstkommunionvorbereitung leisten. Außerdem wäre es sehr schön, wenn viele der Kinder in die neue Gruppenstunde kommen würden. *Herzliche Grüße Sabine Vogel*

◆ Bildernachbestellungen Erstkommunion 2010

Seit Freitag, den 4. Juni können die bestellten Bilder der zwei Erstkommunionfeiern im Pfarrbüro abgeholt werden.

◆ Notfall-Nummer

01805 123569 (14 Cent pro Minute) lautet die zentrale Notfall-Nummer, unter der Seelsorger der Katholischen Kirche in Freiburg rund um die Uhr für alle Menschen im Stadtdekanat (Freiburger Stadtgebiet, Merzhausen und Gundelfingen) erreichbar sind.



„Bei einer andächtigen Musique ist allezeit Gott mit seiner Gnadengegenwart!“

Unter dieses Motto von Johann Sebastian Bach stellt der Blockflötenchor in unserer Seelsorgeeinheit St. Petrus Canisius ihr 25-jähriges Jubiläum am 20. Juni 2010.

In einem Festgottesdienst um 10.30 Uhr spielt der Blockflötenchor unter der Leitung von Irmgard Metzner folgende Stücke:

Barocke Instrumentalmusik von Heinrich I. Franz v. Biber, und J.B. Lully, J.S.Bach: Air aus der Orchester-suite Nr. 3, Nun danket alle Gott“ aus der Kantate Nr. 79 „Jesus bleibet meine Freude“ aus der Kantate 147, Franz Schubert: Heilig aus der Deutschen Messe und Alta trinita beata (anonym 15. Jahrh.)

Nach dem Gottesdienst laden wir alle Gottesdienstbesucher herzlich zu einem kleinen Sekt-empfang ein, bei schönem Wetter auf dem Kirchplatz.

25 Jahre sind seit der Gründung im März 1985 vergangen und noch immer erklingen regelmäßig in St. Petrus Canisius Flötentöne von Garklein bis Kontrabass.

Ja, unser Blockflötenchor ist in die Jahre gekommen und die Jahre haben Erfahrung und Qualität hervorgebracht. Das Ensemble hat sich zu einem gut ausgewogenen Klangkörper entwickelt. Zu dieser Erfolgsgeschichte haben im Laufe der Zeit viele BlockflötistInnen beigetragen, die meisten davon schon seit vielen Jahren.

Jeden Mittwoch treffen sich die Blockflötenspielerinnen zwischen 17 und 80 Jahren

(z.Z. nur Frauen) mit ihrer Leiterin und Blockflötenlehrerin Irmgard Metzner zu einer 1½-stündigen Probe.

Intensiv und mit viel Gestaltungswillen wird an Intonation, Artikulation und Phrasierung gearbeitet, um das jeweilige Programm für einen Gottesdienst oder ein Konzert zu erarbeiten.

Von Renaissance bis Moderne wurde ein großes 4-8 stimmiges Repertoire erarbeitet und seit dem 1. Auftritt 187 Aufführungen bestritten.

Für die SpielerInnen ist es eine Freude, immer wieder vor neue musikalisch interessante Aufgaben gestellt zu werden. Musikstücke welche nicht ausschließlich für Blockflöte komponiert wurden, müssen oft durch Transponieren der Tonart und Umverteilung von Einzelstimmen eigens für den Blockflötenchor von der Leiterin eingerichtet werden. Gerade die Kirchenmusik bietet für die Blockflöte ein reiches Aufgabenfeld. Wie vielfältig deren Möglichkeiten im kirchlichen Rahmen sind und wie sehr sie in diesen Bereich hineingehört, ist sicher unumstritten.

Seit 5 Jahren lädt der Blockflötenchor zu besonderen Anlässen wie Patrozinium und Erntedank auch Sängerinnen und Sänger ein. Durch das Zusammenwirken von Blockflöten und Vokalchor gehören diese Aufführungen mit zu den musikalischen Höhepunkten im Gemeindeleben in Landwasser. Dazu gehört auch das zur Tradition gewordene und immer sehr gut besuchte Adventskonzert jeweils am 1. Adventssonntag in der festlich mit Kerzenlicht beleuchteten Pfarrkirche St. Petrus Canisius. Neue Mitspielerinnen und Mitspieler sowie Sängerinnen und Sänger für den Vokalchor sind jederzeit herzlich willkommen! H.W.

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Homepage www.blockfloetenchor.com

Die Pfarrgemeinde gratuliert den Mitgliedern des Blockflötenchores und seiner Leiterin Frau Irmgard Metzner sehr herzlich zu Ihrem 25-jährigen Jubiläum. Ein herzliches Vergelt's Gott für all die schönen Gottesdienste, bei denen Sie mitgewirkt haben, und die erst durch die Musik zu erhebenden Momenten geworden sind. Herzlichen Dank auch für die schönen Konzerte, die immer stimmungsvoll den Advent eingeläutet haben.

Wir wünschen dem Chor weiterhin alles Gute und vor allem viele Mitspieler und Mitspielerinnen und Frau Metzner noch viele gute Jahre, in denen Sie Ihre Begeisterung für die Musik zur Freude der Menschen und zum Lobe Gottes in die Tat umsetzen kann.

Urlaub für Senioren vom 11. – 25.09.2010

Erleben Sie den Altweibersommer im schönen Hochschwarzwald. Klare, frische Luft genießen, den Blick über Wälder und offene Landschaften schweifen lassen. Gemeinsam etwas unternehmen, Anregungen bekommen für eine gute Lebensqualität im Alter, Zeit für sich haben, entspannen und erholen. *Je nach Interesse sind in jeder Woche ein bis zwei geführte Wanderungen möglich.*

Es ist auch möglich, nur eine Woche zu buchen. Die Seniorenferien werden von Elisabeth Greve und Regina Kraus geleitet.

Information und Buchung: FamilienFerien Freiburg Haus Feldberg-Falkau, Schuppenhörnlestr. 74, 79868 Feldberg, Tel.: 07655 9331 0, email: info@familienferien-freiburg.de, homepage: www.familienferien-freiburg.de